

## Eine Analyse zur Relevanz der Deutschen Sprache in der Europäischen Union

### -Abstract-

Meine Facharbeit beschäftigt sich mit der Relevanz der deutschen Sprache in der Verwaltung der europäischen Union. Um dies zu analysieren, habe ich mich zuerst mit der Funktion der deutschen Sprache in den einzelnen EU-Organen beschäftigt. Anschließend habe ich auf Grundlage eines Fragebogens, der von einem derzeitigen Mitarbeiter der EU-Kommission und einem ehemaligen Kommissionsmitarbeiter der EURATOM ausgefüllt wurde, die Relevanz der deutschen Sprache im Arbeitsalltag der Mitarbeiter der EU untersucht.

Meine Recherche-Ergebnisse zu der Funktion der deutschen Sprache zeigten, dass die Europäische Union einen ausgezeichneten Dolmetsch- und Übersetzungsapparat besitzt, der Organen und Institutionen die Nutzung der deutschen Sprache ermöglicht. Auch in bestimmten Verordnungen wird ihre Nutzung ermöglicht. Sie spielt jedoch in der Realität der Mitarbeiter der EU nur eine geringe Rolle, da im Arbeitsalltag meist die englische Sprache verwendet wird.

Dies ließ sich auch aus den zwei Fragebögen ableiten. Die Befragten gaben an, dass die deutsche Sprache weder in der EU-Kommission noch in der EURATOM-Behörde eine große Relevanz im Arbeitsalltag der Mitarbeiter hat. Außerdem bestätigten sie, dass die englische Sprache von sehr großer Bedeutung sei, da Englisch den kleinsten gemeinsamen Nenner darstellt.

So ließ sich abschließend festhalten, dass die deutsche Sprache laut den Regelungen der EU zur Sprachnutzung eine relevante Sprache ist. Jedoch wird auch deutlich, dass die deutsche Sprache in der Praxis des Arbeitsalltags der EU kaum relevant ist.